

آبونه شرائطی

ممالك عثمانیه ده سنه لکی (۶۵)، التي
آیلغی (۳۵) غروشدور .

ممالك احصیه ده سنه لکی (۱۷)، التي
آیلغی (۹) قرانقدور .

اداره خانه

باب عالی جاده سنده دائرة مخصوصه

اضطارات

آبونه بدلی پشندور .

§

مسلكه موافق آثار مع الممنونیه قبول
اولنور . درج ایدلمه یازیلر اعاده
اولونماز .



۱۳۳۰

اضطارات

رساله خردن آلدیغی کوسترملک شرطیله
بتون یازیلر هر هانکی بر غزنه طرفندن
اقتباس اولونه ییلیر .

§

مکتوبلرک، امضالرک واضح و اوقوناقلی
اولمسی و آبونه صره نوموسى محتوی
بولونمسی لازمدور .

§

ممالك اجنبیه ایچون آبونه اولانلرک
آدرس لریشک فرانسزجه ده یازلمسی رجا
اولنور .

§

پاره کوندرلدیکی، ان نه یه د ثراولدیغنک
واضعا ییلدیلمسی رجا اولنور .

بز بوراده بو طای تأیید ایدن و مخطرده سرد اولمش بولنان اسباب
موجهی تحلیل و تدقیق ایتیه جکز ؛ هر قدر مذکور اسباب موجهه نك
قرین صحت و محق اولدینی حقنده بر چوق موافق و مخالف مطالعات
سرد ایدیلر سده - بر بولردن صرف نظر ایدرهك و بتون اسباب
موجهی بر حقیقت محقه فرض ایلهرك واقع اولان طلب یالکزر موافق
قانون اولوب اولمده یغنی مطالعه ایدرهك ! مخطرده طلب اولنان شی -
الیوم مرعی اولان اصول انتخابی تبدیل ایدرهك یرینه یکی بر اصولك
وضعندن عبارتدر . و بو طلبی قوه اجراییه خطاباً سرد ایدیلر !
حالبوکه بو کون الله موجود اولان و اجرایی قوه اجراییه مجبوری
بولنان اصول انتخابات قوانین اساسیه سنك مصرح بر ماده سی
موجهه وضع ایدلشد . دیمك که طلب ایدیلن شی حقیقت حالده
- قانون اساسینك تبدیل و تغیری در . دیگر طرفدن ینه قانون اساسی -
بو کی تبدیلات و تغیراتك طریق قانونیسنی کندیس صراحة تعیین
ایله مشدر . قوانین اساسیه نك بر ماده سی تبدیل ایدلک ایتیه نیلدیکی
حالده مجلس مبعوثانه بر تکلیف واقع اولور . مجلس مبعوثان او تکلیفی
مذاکره ایدره و حقنده قرار ویرر . آرزو ایدیلن تبدیل قبول
اولدینی حالده مجلس اعیانه کیدر و مجلس اعیانه ده مجلس مبعوثانك
قراری قبول ایتدیکی حالده اراده سنیه عرض ایدیلر . و یالکزر
اراده سنیه سی چیققدن صوکره تبدیل واقع قانون شکل و ماهیتی حائر
و قوه اجراییه ده اجرایی مجبوری اولور .

حال بویله ایکن فصل اولورده منور الافکار و قانون پرست ذواتدن
متشکل بر هیئت محترمه بر مقامك واسطه سی ایله قوه اجراییه مراجعت
ایدرهك غیر قانونی بر حرکتده بولمهی تکلیف ایدر ؟ بز عدلیه ناظرینك
شو غیر قانونی و مخالف مشروطیت اولان تکلیفی بر لسان مناسبه رد
ایتمه سنی البته که تصویب ایدیورز . و امید ایدرز که ارمنی و طند -
شلمزده یا کلس بر بویله صامش اولدقلمش تقدیر ایدرهك شو غیر قانونی
و غائله لی طریقندن واز چکرلر و لزومسن بی فائده و لاکن خطرلی کورولتیلره
میدان ویرمزلر .

احمد اغایف

شیرین

جمعیت خیریه اسلامیه

سکز اون آی اولیسی مصرلی محمد شریعی پاشا حضرتلرینك تشبث
و دعوتی اوزرینه پر اپالاس اوتولنده بالاجتماع « جمعیت خیریه اسلامیه »
عنوانی آلتنده بر جمعیت تأسیسی قرارلاشدر یلمش ، عقبنده تورجه
بر نظامنامه ده میدانه کتیر یلمش ایدی . فقط او زمانلر عالمك سویله دیکی
کی ، قلیلری بستیون باشقه امللر ایله مشبوع اولدینی حالده صرف هر
یکی ایشیک باشنده بولمهی شرف و منفعتلری اقتضاسندن بیلن غیر متجانس

ایدن ماده لردن بریسی ده شو حالدر : روسیه بز قیلد ایتیه جق ، بردها
روم ایلی ، اوماکدونیا ایشلرینه مداخله ایدمه جك حالده یرافق
ایسته یور . ولایات شرقیه مسئله سنی ده بو مناسبتله چیقارمشدر .
روسیه نك اصل مقصدی ولایات شرقیه ده ارمنیلره حقوق و اصلاحات
تأمین ایتك اولسیدی اولا کندی تبعه سی اولان ارمنیلره عثمانلی
ارمنیلرینك الیوم حائر بولندقاری حقوق و امتیازاتك هیچ اولمزسه
یوزده بری بخش ایدردی و ثانیاً بتون ممالك عثمانیه ده واسع اصلاحاتك
تطبیقنه قرار ویرمش اولان حکومت عثمانیه یه بر آزدقت و فرصت
ویرردی ! روسیه یی بیلنلر ، روسیه انکار عمومیه سنده محافل سیاسیه سنده
ارمنیلره قارشلی بسله نیان حس و فکر نفرت و خشونت و اقف اولانلرینه
معلومدر که روسارک شرقده اك زیاده نفرت و استکراه ایتدکاری بر
قوم ، از ایسه اوده ارمنیلردر . امثالی عثمانلو تاریخنك اك مظلم دوره لرده
بیله کور و غممه مش اولان مظالم و شدتلی مثلاً کلیسا املاکنك مصادره سی
اشناسنده ارمنی کلیسالرینی ، راهب خانهلری طوبه طوتمق کی ارمنیلر حقنده ظلم
و شدت اجرایی خصوصنده روسیه دولتی هیچ بر زمان تردد بیله ایتیه مشدر !
الیوم بیله روسیه مجلسلرنده یوزلرجه ارمنی کنجلی ، متفکرلری ایله
مکده دیرلر . روسیه ده ساکن بر بحق میلیون ارمنی ارک دوماده یالکزر
بر مرخصلری واردر !!

بلیورز ارمنی و طنداشلریمز بویله بر دولتك اغفالنه آلدانیور -
لرمی ؟ آلدانوب آنك صمیمیت و حسن نیتنه اینانیورلرسه تأسف
ایتیه لیدر . روسیه ارمنیلرک سلامت و فلاحی ایچون دکل ، ارمنیلر
و تورکر ایچون قویو قازمق ایسته یور : بو قویویه کندی آیاقلریمزله
بیله رك و دوشونه رك دوشرسك ، آرتق قباحت روسیه دن زیاده بزم
کندیمزه عاندر !

ایشته بویله بر زمانده و تام روسیه نك ارمنیلری الله بهانه ایدرهك
عثمانلوی مشکلات و غائللر ایچنده بو غمق ایسته دیکی بر آنده - مختلط ،
ارمنی مجلس ملیسنك محترم ارمنی بطریق واسطه سی ایله حکومته مراجعت
ایدرهك غیر قانونی ، غیر عرفی بر طلبده بولمهی - غایت معیندار
دکلی در ؟ طلب مذکور هر کسجه معلومدر . بطریق افندی عدلیه
نظارتنه تقدیم ایش اولدینی بر مخطرده الیوم اجرایی ایچون استحضاراتده
بولنلان انتخابات عمومی نك « تمثیل نسبی » اصولی اوزرینه یا یلمه سنی
طلب ایتمشدر ، تمثیل نسبی دیمك - بو قومك عدد و افرادی نسبتنده
مجلس ملی یه مبعوثلر کوندرمه سی دیمکدر . بو اصول قبول ایدلدیکی برلرده
هر قوم یانکزر کندینه عائد مبعوثلری انتخاب ایدر ، باشقه لرینه رأی
ویرمز ! دیمك که ارمنی مختلط مجلسی - ممالك عثمانیه نك هر هانکی بر
قطعه سنده و یا خود نقطه سنده ساکن ارمنیلرک یالکزر ارمنی قومنه
منسوب نامزدلره رأی ویرمه سنی و بونا مزدلرکده عددی ، قومك حائر
بولدینی افرادی عددی نسبتنده اولجه تعیین ایدیلهرك بهمه حال انتخاب
ایدلمه لرینی طلب ایله یور .

اعضائىك ايشه قارىشمش اولسندى ، ياخود او دورديه عايد هرج و مرجك تاثيراتيله مى ، هر فصله بردن بره ابراز فعاليت ايدهمه مش ايشه باشلايه مامش ايدى . آنكه چون كوچوك بر پرهيز يايى ، از چوق مسهل قولالامق ايجاب ايتشدى .

بو صورتله وقوعه لکن از بر دوره توقفدن صوكر ، غيور خلاصه بر جمعيتك احيا وادامه سى ايجون ايجاب ايدن هر درلو مزايابي حازر اعضائىك مساعى متاديه سى سايه سنده جمعيتك تشكلات داخله سى اكمل ايديشدر .

جمعيتك رياست جليله سى ده ولى عهد خلافت دولتلو نجابتلو يوسف عزالدين افندى حضرتلى طرفندن قبول بويوريش و آرتق جمعيت ده جدى بر صورتده ايشنه مباشرت ايدرك مهم خطوه لرله ايلرولمكه باشلامشدر . برقچ كون اوليسى جمعيتك عربجه لشديريلش نظامنامه سى مصر جريده لرنده اعلان ايديلدى . برده «الشعب» جريده محترمه سنك صوك نسخهلرندن برنده جمعيتك عموم اهل اسلامه قارشى عربجه اوله رق نشر ايتديكى برياننامه سى ده درج اولمش ايدى .

جمعيت محترمه بو بياننامه سنده علم اسلامك هر طرفنده مشهود اولان عمومى انحطاطى ، هرج و مرجى ، اتحادسزلى ، سجييه سزلىكى و بوتون بونلر ايله برابر ممالك اسلاميه ده موجود خزائن آلميه دن استفاده ايدمه مكم يوزندن مسلمانلر آراسنده حكمفرما اولان فقر و سفالتى ، اجانبه قارشى اولان عمومى احتياجى .. بر لسان مؤثر ايله ذكر ايدرك بونلرك هيسنى ده اهالى اسلاميه آراسنده بوتون فضايتيله حكمفرما اولان جهالته عطف ايدبور . مسلمانلرك احكام دينه لرلى حقيه بيله . مدكلرندن طولاي اخلاق و سجييه لرلى بوزولمش اولديغى ، علوم و فنون دنويه و معارف اجتماعيه اهميت و يرمدكلرندن طولاي ده سفالت حياتيه معروض قالدقلى و بوتون بونلرك نتيجه سى اوله رقده حياتى ، معيشتى ، سعادتمزى ، حتى عرض و ناموسمزى ، وارلغمزى اجنبيله مديون قالمق كې مدهش برتنى و تنزله اوغرا ديمزى سويله . يور . جهالتك عموميت اعتباريله تاثيرات خفيه و روحيه سندن ، كرك دينه ، كرك دنيايه عايد بوتون جهاتلر آراسنده صميمى مناسبلر بولنوب ، بونلر آراسنده دائما كيزلى بر تلازم و مظاهرت بولمسندن بحث ايدبور . و نتيجه اوله رق بالعموم اهل اسلامى عدو اكبر مزاولان جهالته قارشى مجادله و مجاهده ايله بوتون مسلمانلرك انتباهنه ، آرا . لرنده كى حسن اخوت و اتحادك نشوونماسنه ... خدمت ايتك اوزره تشكىل ايدن « جمعيت » معاونت و مظاهرتده بولمغه دعوت و بالفعل ايشه باشلانيلمش اولديغى اعلان ايدبور .

مدينه منوره :

برديرك هجاج مسلمينه تعرضلى . — مصر ، شام محملرينك حركتندن بر ايكي كون صوكر . ايرانى قارده شرمى حامل اوله رق مدينه منوره دن حركت ايدن قافله هجاج ، روضه نبويدن آنجق بش

التي كيلو مترلك مسافه ده واقع « بئر عروه ، و آبار على » طرفلرنده كشت و كذار ايدن « سروحى » و « بنى عوف » قبيله لرينه منسوب بدوى عربلرك تجاوزلرينه مروض قالمشدر . قافله نك محافظلريله ، بدويلر آراسنده بر چوق سلاحلر ايتله رق قانلى بر مصادمه وقوعه كمشدر . نهايت بدويلر غالب كلهرك قافله نك اوزرينه يورومش ، اوكلرينه كنى صويمغه باشلامشدر . زواللى حاجيلرك بو معركه دن قورتولمغه موفق اولانلرى دخى قانلار ايجنده اولديغى حالده كيمى يابان ، كيمى دوله لرى اوزرنده اوله رق مدينه منوره يه التجا ايدمه بيلمشدر . بدويلر ده قفالرينه طوغرو نشان آله رق يوللامقده اولدقلى قورشونلر ايله بو زوالليرلى مدينه منوره نك قابولرينه قدر تعقيب ايتدكدن صوكر ا يول بويونجه دوكلوش اشيائى ، قالمش دوله لرى طوبلايه رق چكيلوب كيتمشدر

[ايشته مسافر پرورلك بويله اولور . وقتلرلى ، نقدلرلى صرف ايدرك صرف الله رضاسيچون حج نيتيله يوله چيقمش ، وطنلرندن ، چولوق چوجقلرندن آيريلش اولان بوزوالليرك ، آراضى مقدسه ده سوكلى پيغمبرلرينك مبارك روضه لرى ياقينده ، ينه او قارداش صاندقلى مسلمانلر طرفندن دوچار تعرض اوللرينه و بو حالك عصرلر دى عىن وحشته دوام ايدوب كيتمسنه نقدر تأسف اولنسه آذر . اسلاميتك مهد ظهورى ، بوتون مسلمانلرك مركز روحانيلى ديمك اولان بو مقدس طوپراقده بوكى اسفلى حاللرك اكسيك اولماسى بوتون اهالى اسلاميه ايجون ، بالخاصه اوتنه دىبرى حكومت و خلافتك باشنده اولان توركلر ايله ، حجت فرضيتنى اعلان ايدن صاحب شريعت پيغمبر من محمد مصطفى صلى الله عليه وسلم افندمرك منسوب اولديغى قوميه اتسابله افتخار ايدن ىرلى عربلر ايجون سيلنمز بر يوز قاراللى اولسه كرك در .]

پورتسعيدده :

بر ماهى رابوربك نوبغى : عيد اضحادن بر قاچ كون اول يروتدن التى يوز كسور هجاجى حامل اولديغى حالده پورتسعيد كن بر واپورك قرائتينه تذكره سنى حامل اولماسى يوزندن پورتسعيد قرائتنه خانه سنجه حركتى منع ايديلهرك بو صورتله بين الحجاج غليان و هيجان حاصل اولمش وايش استعمال سلاحه و قودانك تهديدينه منجر اولدقن صكره يروت قرائتنه خانه سندن ورود ايدن بر تلغرافله مسئله باصديريله رق واپور قناله كيرمشدر .

مصر :

مصرده المراساة الاسلاميه جمعيت ضريبه سى : — مركزى قاهرده

اولق اوزره بش التى سنه اوليسى تشكىل ايدلمش اولان «المواساة الاسلاميه» جمعيتى خيلى زمانلردن برى منسى بر حالده قالدقن صوكر ا نهايت صوك كونلرده تكرار جانلاندى . كندى طوبلامق خصوصنده

مقاله‌سندہ مسئلہ نك صورت جریاتی ایضاح ایستدکن صوکر ا هند
مسلمانلرینه قارشی ناسخانه بر وضعیت آلهرق دیورکه :

هندستان مسلمانلری شو صره لرده شدتلی بر بحران عصیت ایچنده
چیرینمقدمه درلر . بو بحران بر جوق مقدمه لرك بر نتیجه طبعیه سی
اولمغه برابر ، ظهوری ، ظهورینه میدان ویرلش اولمسی البت شایان
تأسفدر . آغا خان بو خصوصه دائر یازمش اولدینی مکتوبنده هند
مسلمانلری مقدرات آتیه لرینی آنحق کندی سعی و غیرت لرینه مدیون اولمق
ایسته یورلر ، دیور . دیمک اولیورکه هندستان کنج مسلمانلرینک
تعقیب ایتکده اولدقلری غایه امل ، هندستانک امورادارهنه قاریشه رق
کندی دوشونجه لرینه موافق بر اداره تأسیس ایلکدر . فقط
هندستانک بو کنج مسلمانلری منسوب اولدقلری قومک ترقی
و مدنیت نقطه نظرندن پک کیروده اولوب هنوز کندی کندیلرینی
اداره ایدمه جهک بر حالده اولدقلرینی خاطر لرینه بیله کتیرمه یورلر .
بو قومک طریق ترقیده ایلرولیه رک سن رشنه وصول ایله بوتون مسئولیتی
دوش تحملنه آله بیلمسی ایچون خیر خواه بر وصایته احتیاجی اولدینی
اونودو یورلر . سوزک قیصه سی : هندستان کنج مسلمانلری ، رؤسانی
طاریده رق جمعیت اسلامییه بی بوزمقله پک بویوک بر خطایی ارتکاب
ایتشاردر . بوندن آکلاشیلیورکه هندستان کنجلیری یایمقدن زیاده
یقیمق طرفداریدرلر . امید ایدم که آغا خان وسائر ایش بیلر تجربه لی
ذوات تکرار جمعیه انتساب ایدرلر . ریاست وظیفه سیله مشغول اولدقلری
زمان پک ایلرو کوتورمه لری مناسب کورلییان قوتلی نفوذ لرینی
صرف بر اعضا صقیله استعمال ایدره رک جمعیت اسلامییه بی احیا ایله اهالی
اسلامیه بی طریق صوابه ارشاده موفق اولورلر .

افغانستان :

افغانستانده « نارایه دریمجا » غزته سده یازیلیر :

محاربه زائله ، افغانستان مسلمانلری آراسنده بویوک آنتباهه سبب
اولدی . افغانلیلر آراسنده هیچ بر وقت تورکره قارشی شیمدیکی قدر
آثار اخوت ابراز ایدیلدیکی کوریلماشدر . عثمانلی دلاورلرینک ،
عثمانلی عسکرلرینک حقوق لرینی وارلق لرینی مدافعه اوغورنده کی مجاهده .
لری بوراده پک زیاده آلقیشلانیور . بوراده توروکره قارشی بویوک
بر احترام اویانمقده در .

تورکره - مسلمانلره قارشی اجرا ایدیلن بالقان مظالمینک رسملری
الدن اله دولاشدیریلیر . بوتون مسلمانلری اورتالقدن قالدیرمنی
قورمش اولان آوروپالیلره قارشی مدهش برکین وغیظ اویاندرمغه
غیرت ایدیلیر . افغانستان غزته لریده بو وقعهلری کوزلر بر وسیله
اتخاذ ایدره رک پروپاگاندا لرینه دوام ایدیلیرلر . افغانلیلری تورکیا
مسلمانلرینه جاناً ، مالاً معاونتده بولمنی ، هیچ اولمازسه قلباً اولسون
مجاهدین ایچون دعا ایتکی زواللی مظلوملر ایچون آجیمنی توصیه
ایدیلیرلر . تورکیا موجودیتی محافظه ایدمه مزسه ، مسلمانلق ایچون

بعض حرکتلر اجرا سنه باشلادی . بوجهلدن اولمق اوزره جمعیتک ریاست
فخریه سی عائله خدویده دن بویوک پرنس محمد علی باشایه تکلیف ایدیلش ؛
باشای مشار الیه دخی بو تکلیفی مع الممنونیه قبول ایلشدر . بو حال
اعضای جمعیت آراسنده حسن تأثیر اجرا ایتش ؛ قاهره ، اسکندریه
وسائر ممالک مصریه ده جمعیت ایچون اعانه درجه بدا اولمشدر .

هندستان :

هند مسلمانلری رآرناور امارتی - هندستان غزته لرنده اوقوندیغنه
کوره مدارس شهری مسلمانلری طرفندن ترتیب ایدیلش اولان بویوک بر
اجتماع عمومیده ویرلن قرار اوزرینه یتش میلیونلق هندستان مسلمانلری
نامنه انکلتزه خارجیه ناظری سیر ادوار غریبه مراجعت ایدیلش ؛
آرناوودلق امارتنه حکومت عثمانیه و خلافت اسلامییه نك تحت حمایه
ووصایتنده اوله رق بر اسلام امیرینک تعیینی خصوصنده غیرت بویوریلسی
استرحام اولمشدر .

هندستانک سائر اسلام شهرلرنده دخی بویولده عمومی اجتماعلر ترتیب
ایدیلک اوزره یرلی معتبر مسلمانلرجه استحضاراتده بولونیلدینی
سویله نمکده در .

تایمسن غزته سنک هند مسلمانلرینه بر نصیحتی : هندستان محارمک
مکتوبلرینی تعقیب ایدنلر ، هندستان کنج اسلاملری آراسنده
جدی بر آنتباه دوره سی باشلامش اولدینی البته تقدیر ایتکده کجیکمزلر .
هندستان ، کنجلیری . هندستانک ملیت ، دین ، وطن دوشونجه سیله متهیج
اولان یکتیلری ، اوزون زمانلردنبری دوام ایدوب کیدن ، فقط کیتدکده
ضررلرینه چیقان خواب غفلتدن اویانوب ایچنده پویان اولدقلری صمت
وسکوتی صره سنی بوله رق اخلاص ایتکده قرار ویردکلی آکلاشیلیور .
کنج مسلمانلرک هندستانک هر طرفنده اجرای حرکاته باشلادقلری
ایشیدیلیر . ایشه بو حرکات ملیه نتیجه سیله اوله جق که ، اوتدنبیری
انکلیز طرفدارلغیله ، انکلتزه نك هندستانه قارشی قوللانیدینی عادی بر
آلتی اولمغه مشهور فقط هند مسلمان کنجلیری آراسنده اعتباری پک
دوشکون اولان امیر علی ، هندستان جمعیت عمومی اسلامییه سی ریاستندن
استعفا ایتدیریلشدر . بوکا تبعاً ایکنجی رئیس آغا خان حضرتلری ده
استعفا ایتشدر . بو صورتله جمعیت مذکوره انحلال ایتش مسلمان
کنجلیری قازانمش بولنیور دیمکدر . حالبوکه جمعیتک اسلامیت نامی
آلتنده اولدینی ایچون هندستان مسلمانلری آراسنده بویوک بر موقعی
واردی . انکلتزه حکومتی ده جمعیتک نفوذ معنویسندن رئیسلی ، بالخاصه
امیر علیلری واسطه سیله استفادهدن کیری قلمه یوردی .

ایشته بوجعیتک غایه امللری انکلتزه نكینه توافق ایتیان هندستان
کنج مسلمانلرینک غلبه سیله انحلال ایدیورمسی البت دور اندیش
اولان انکلیزلرک خوشنه کیتماشدر . انکلیز عالمنده معتبر محافل منسوبینی
بو حالدن متأثر اولدقلری کبی ، یالکیز انکلیز قفاسیله دوشونن تأسیس
غزته سی ده بونک ایچون بر باش مقاله سنی تخصیص ایتشدر . ایشه شو

افعالدن دولاني هيچ برکيمسه شخصي ويا اموالي وياخود حقوقندن استفاده سي اعتباريله تعقيب ويا تعذيب ايديله ميه جک وبوکي افعاله مبتني اوله رق جهت عدليه دن صادر اولان بوتون محکوميت قرارلري وجهت اداره جه اتخاذ اولونان تدابير بالفعل حکم دن ساقط اوله جقدر .

دردنجي ماده — يونانستانک زير اداره سته انتقال ايدن اراضي عثمانيه ده متمکن کسان يونان تبعه سي اوله جقدر يونان مأمورين عانده سته برياننامه اعطاسي و عثمانلي شهنيدر خانه لرنده بر معامله قيديه اجراسي صورتيله بکوندن اعتباراً اوچ سته ظرفنده تابعيت عثمانيه يي اختيار ايله مک صلاحيتي حائز اوله جقدر . اشبو بياننامه ممالک اجنبيه ده يونان قونسلسخانه لري قنچلاريه لرينه توديع ايديله جک و عثمانلي شهنيدر خانه لري طرفندن قيد وتسجيل اولونه جقدر . مع مافيه بوحق خياريک استعمال علاقه دارانک نقل مکان ايتلرينه و يونانستان خارجنده اختيار اقامت ايله مه لرينه تابع بولونه جقدر .

بومدت ظرفنده ممالک عثمانيه ويا ممالک اجنبيه هجرت ايديله جک وياخود اورالده اختيار اقامت ايله جک اولان اشخاص عثمانلي قاله جقدر و اموال منقوله لري ايچون اخراجات رسومندن معفوتي حائز اوله جقدر . اختيار تابعيت کيفيتي شخصي اوله جقدر .

مذکور اوچ سته ظرفنده اسلاملر خدمت عسکريه ايفاسنه تابع طوتولما . يه جقدر کي برکونا بدل عسکري ده تاديه ايمه يه جکدر . صغير بولونانلر سن رشده وصوللرندن اعتباراً حق خياريک استعماله باشلايه جقدر .

بشنيي ماده — ترک اولونان اراضينک اشغالنه قدر اکتساب اولونان حقوقه ورده مأمورين متعلقه عثمانيه طرفندن معطى اوراق ووثائق عسليه ايله سندات رسميه رعایت اولونه جق وعکسي قضيه قانوناً ثابت اولونجه يه دکن بونلر نقض واخلال ايديله يه جکدر .

اشبو ماده بارسده بالقان مسائل ماليه قوميسونجه اتخاذ ايديله ييله جک اولان مقررات اوزرنده هيچ بروجله اجرای تأثير ايمه يه جکدر .

آلتنجي ماده — ترک اولونان اراضي اهايسندن مقاوله حاضره مک دردنجي ماده سي احکامنه توفيق حرکت و تابعيت عثمانيه يي محافظه ايدوبده ممالک عثمانيه وياخود اجنبيه هجرت ايديله جک وياخود اورالده اختيار اقامت ايله يه جک اولانلر اراضي مذکورده کاش اموال غير منقوله لريني محافظه و الزامه ویرمکه وياخود اشخاص ثلثه معرفتيله اداره ايتديرمکه دوام ايديه جکدر .

يونانستانه ترک اولونان محللرده جانب حکومت عثمانيه دن معطى سندات وياخود عثمانلي قانوني موجبجه افراد طرفندن شهر وقصبات وقراده تصرف اولونان املاک اوزرنده موجود اولان و اشغالدن مقدم بولونان حقوق تصرفيه حکومت يونانيه جه طائنه جقدر .

سالف الذکر اشغالدن مقدمي قوانین عثمانيه موجبجه اشخاص معنويه نامنه مقيد اولان ويا اشخاص مذکور طرفندن تصرف اولونان ماراليان اموال اوزرنده کي حقوق تصرفيه حقه ده ببولده معامله اولونه جقدر . هيچ کيمسه اصول ونظامي وجهله متحقق منفعت عموميه يه مستند اولما دجه ومقابلنده اول باول محقق برتعويض ویريله دجه حقوق تصرفيه سندن قسماً ويا کاملاً دوغريدن دوغري يه وياخود دولاي سيله محروم ايديله ميه جکدر .

يدنجي ماده — ذات حضرت پادشاهينک اموال خصوصيه هايونلري ايله خاندان سلطنت سنيه اعضاسنک اموال خصوصيه سي محفوظ وباقي قاله جقدر . ذات حضرت پادشاهي ايله خاندان سلطنت سنيه لري اعضاسي بونلري وکيللري معرفتيله فروخت ويا ايجار ايديله ييله جکدر .

اشبو ماده مک تفسير ويا تطبيق خصوصنده ظهور ايديله جک اولان بالجله اختلافات ويا منازعات عقد اولونه جق برتحکيمناميه توفيقاً لاهيده حکم اصوليه فصل اولونه جقدر .

[مابعدی وار]

ع . اشرف ادب

« توسيع طباعت » مطبعه سنده
باصليشد

حيات قاله ميه جغني اعلان ايديبورلر . بوراده روسلر علمهنده بويوک برروباغاندا واردر . تورکيا مسلمانلرينک باشنه کلن بوتون بوفلا کتلردن طولاي روسيه مؤاخذه ايديبور .

افغانستانک علماسي ده سائر وقتلرده کي صمت وسکون ايچنده بولمه بور . بونلرده کندی حصه لرينه دوشون وظيفه لريني ايفادن کيرو طورمايورلر : اهالي آراسنده سوزلري کچن بو ذوات مهادي پروباغاندا يايبور ، اهالي يي تورکيا مسلمانلرينه قارشى معاونته دعوت ايديبورلر . افغانستان مطبوعات و علماسي روسلري اتهام ايتک خصوصنده متفقدلرلر . آنکچون بوراده روسيه يه قارشى اويامقده اولان عداوت پک شدتليدر . فقط انکلتره نک تورکيا مسلمانلرينه قارشى بر ضرر وزيانى اولمديني اعتقادي حکم فرمادر . آلمانلره قارشى ده کوچوک براحترام بسيله نيور . محاربه زائلده آلمانلرک تورکيا مسلمانلرينه قارشى ابراز ايتدکلى معاونتلردن طولاي بالعموم اهل اسلامک آلمان ايمراطورينه منتدار اولدقلري سويلنمکده در . بوراده آلمانلرک برچوق اسلام مملکتلريني استيلا ايتمش اولان روس ايله فرانسولري برکون کلوبده مغلوب ايديه جکلرينه ، ايشته اوزمان اهل اسلام ايچون کوز آچوب باش قالديرمق قابل اوله جغنه اينانيلمقده در .

وثائق ايجيه

عثمانلي - يونان معاهده صلحيه متني

ذات شوکتمات حضرت پادشاهي ايله حشمتلو يونان قرالی حضرتلري پينلرنده تيناً اعاده اولونان روابط صالح وموالاتي تحکيم وتشديد ايتک وبين الدولتين مناسبات طبعيه نک يکيدن تأسسني تسهيل ايله مک آرزوسيله متحسس اولدقلرندن بر مقاوله عقدينه قرار ویرمشلر وبونک ايچون ذات شوکتمات حضرت پادشاهي غالب کالي بکي وحشمتلو يونان قرالی حضرتلري خارجه ناظري موسيو « د . پاناس » ي مرخص تعيين ايله مشلدر .

مرخصان مشاراليهما صلاحيتنامه لريني بعدالتعاطي مواد آتیه يي قرارلشد . يرمشلردر :

برنجي ماده — اشبو مقاوله نک امضاسني متعاقب دولت عليه ايله يونانستان پيننده مناسبات ديپلوماسيه تکرار باشلايه جق و طرفين قونسلسقلري تکرار تأسس وهر ايکي مملکتده ايفای وظيفه ايديله ييله جکدر .

حکومت عثمانيه ترک اولونان اراضينک حالاً دول اجنبيه قونسلس مأمورلري بولونان موافقي ايله يونان حکومتک قونسلس مأمورلريني قبولده محذور کور ميه جکي بالجله موقعه شهنيدرلکر احداث ايله ييله ييله جکدر .

ايکنجي ماده — مناسبات ديپلوماسيه نک حين انقطاعنده بين الدولتين منعقد ويا مرعي بولونان معاهدات ومقاولات ومعاقدات مقاوله حاضره نک امضاسندن اعتباراً تکرار تماميله کسب مرعيت ايديله جک وهر ايکي حکومت ايله تبعه لرينک مخاصماتدن اول موجود وضعيتلري تکرار عين صورتله تأسيس قلته جقدر .

اشبو مقاوله نامه يه مربوط اوچ نومرولي پروتوقول يونانستانک بالجله ممالکنده تطبيق اولونه جقدر .

اوچنجي ماده — معاهده حاضره دن اولکي وقايع سياسيه ده مداخلدار بولونان بالجله اشخاص حقنده طرفين عاقدنجه تام معناسيله عفو عمومي بخش اولونمشدر . بناء عليه محاربه ايله هر نه صورتله اولورسه اولسون تعلق ومناسبتى اولان